

本书作者荣获比利时**童书金狮奖** 多次获**佛拉芒青少年评委奖**的提名
Book Cub Flemish Children's and Youth Jury



外婆什么样

思念的好奇



原著 (比利时) 安娜米·贝赫布鲁克丝
翻译 幸福宝贝树 审译 漪 然



北京联合出版公司
Beijing United Publishing Co., Ltd.

外婆什么样

原著 （比利时）安娜米·贝赫布鲁克丝

翻译 幸福宝贝树 审译 漪 然

图书在版编目(CIP)数据

外婆什么样 / (比) 贝赫布鲁克丝著 ; 幸福宝贝树
译. — 北京 : 北京联合出版公司, 2015.2
(星期绘本·好奇的朱乐)
ISBN 978-7-5502-1936-6

I. ①外… II. ①贝… ②幸… III. ①儿童文学—图
画故事—比利时—现代 IV. ①I564.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第220134号

星期绘本·好奇的朱乐

Original copyright © Annemie Berebrouckx 2006

Original copyright © Uitgeverij Zwijsen BE, Belgium. Part of the WPG-group.

Chinese bi-lingual version copyright © Beijing Times Sino United Publishing Co., Ltd 2012

著作权合同登记号 图字: 01-2013-8664

本作品简体中文专有出版权由童涵国际  (KM Agency) 独家代理。

星期绘本·好奇的朱乐 外婆什么样

原 著: (比利时) 安娜米·贝赫布鲁克丝
翻 译: 幸福宝贝树
审 译: 漪 然
编辑统筹: 薛 彬
责任编辑: 崔保华
特约编辑: 魏亚西
装帧设计: 吕逸潇

北京联合出版公司出版

(北京市西城区德外大街83号楼9层 100088)

印刷: 北京缤索印刷有限公司

开本: 889×1194毫米 1/16 印张: 2

2015年2月第1版 2015年2月第1次印刷

ISBN 978-7-5502-1936-6

定价: 13.80元

未经许可, 不得以任何方式复制或抄袭本书部分或全部内容

版权所有, 违者必究

本书若有质量问题, 请与本公司图书销售中心联系调换:

电话: 010-65519667 网址: <http://www.bslbook.com>

星期绘本·好奇的朱乐 系列图画书

星期一·什么是爱

星期二·外婆什么样

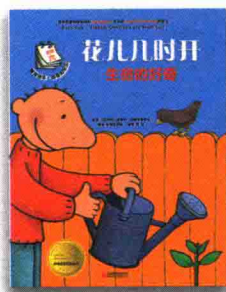
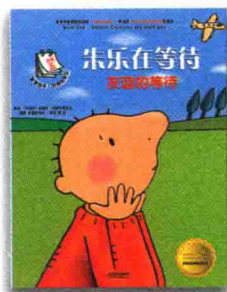
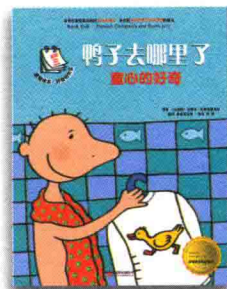
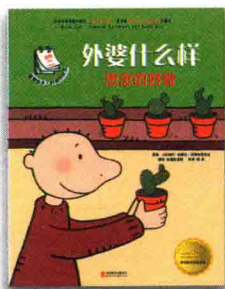
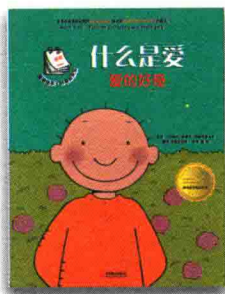
星期三·鸭子去哪里了

星期四·朱乐找妈妈

星期五·朱乐在等待

星期六·花儿几时开

星期日·动物园里有什么



2012年，在画家的家乡竖立了一座朱乐和狗狗的雕像。

前言

幼儿成长图画书“星期绘本·好奇的朱乐”系列，是一套优美、浅显的幼儿培育读本，它讲述小孩子的好奇，告诉家长和成年人如何正确引导与细心呵护小孩子的好奇心，怎样才能让好奇心的小种子绽放出灿烂的花朵。整套书自然天成，温馨动人。

这套图画书的主人公“好奇的朱乐”，是一个处于幼儿园阶段的小男孩。他本名Jules，是比利时著名童书画家安娜米·贝赫布鲁克丝精心创造的一个性格开朗、天性好奇、心地单纯善良的学龄前幼童形象。他穿着橘色上衣和紫色裤子，有着爱笑的嘴巴和大大的鼻子，头顶上还长着代表一个星期的七根头发。

朱乐在比利时乃至整个欧洲几乎家喻户晓。他是女画家笔下乐观、阳光、健康、可爱的小宝贝，如今已成为比利时幼儿阅读计划《你好！朱乐》的主要角色，深受各种不同肤色、在各不相同的文化环境里成长的小朋友和他们的家长欢迎。

在这套故事书里，你可以看到朱乐的生活，以及从他小小心灵里发出的，对亲情、友情、爱、动物、植物……种种的好奇。读7本书，星期一、星期二、星期三……星期天——生活中的一星期过去了，而在故事里，在每个星期中的每一天，朱乐都在对这个世界发出新的提问，好奇着、探索着、成长着。

美好的故事总是会给我们带来幼童教育的智慧、艺术和光亮。“星期绘本·好奇的朱乐”系列用简单浅显的故事和色彩明快的图画，帮助像朱乐这样总是怀着强烈的好奇心，喜欢亲近小动物，渴望和大人交流，碰触现实世界的，天性善良和单纯的小孩子，正确地去接纳和解决成长中可能遇到的一个个具体的小困惑和小难题。

和朱乐一起成长吧，在每个星期中的每一天！

To all Chinese kids!

Nǐ hǎo,

Hello,

I am Annemie Berebrouckx and I come from Belgium, a tiny country in Europe. I write and I draw the stories of Jules, the little boy with the big nose and the 7 hairs (one for each day of the week). The fact that you will be able to enjoy and read the adventures of Jules and his family, makes me tremendously happy and also proud. I hope that you will experience a lot of fun with Jules and that he will conquer a special place in your heart!

Lots of love,

Annemie Berebrouckx

中国的小读者：

你好！

我是安娜米·贝赫布鲁克丝，我生活在欧洲的一个国家——比利时。

“好奇的朱乐”的故事是我创作的，这个小男孩有着一个大大的鼻子和7根头发（这7根头发代表着一个星期中的每一天）。

如果你在“好奇的朱乐”系列故事中读到了愉悦、满足，那将令我非常开心和自豪。

我希望你和朱乐一起去探索更多有趣的事情，并把朱乐留在你的心中最特别的地方！

奉上我的祝福！

安娜米·贝赫布鲁克丝

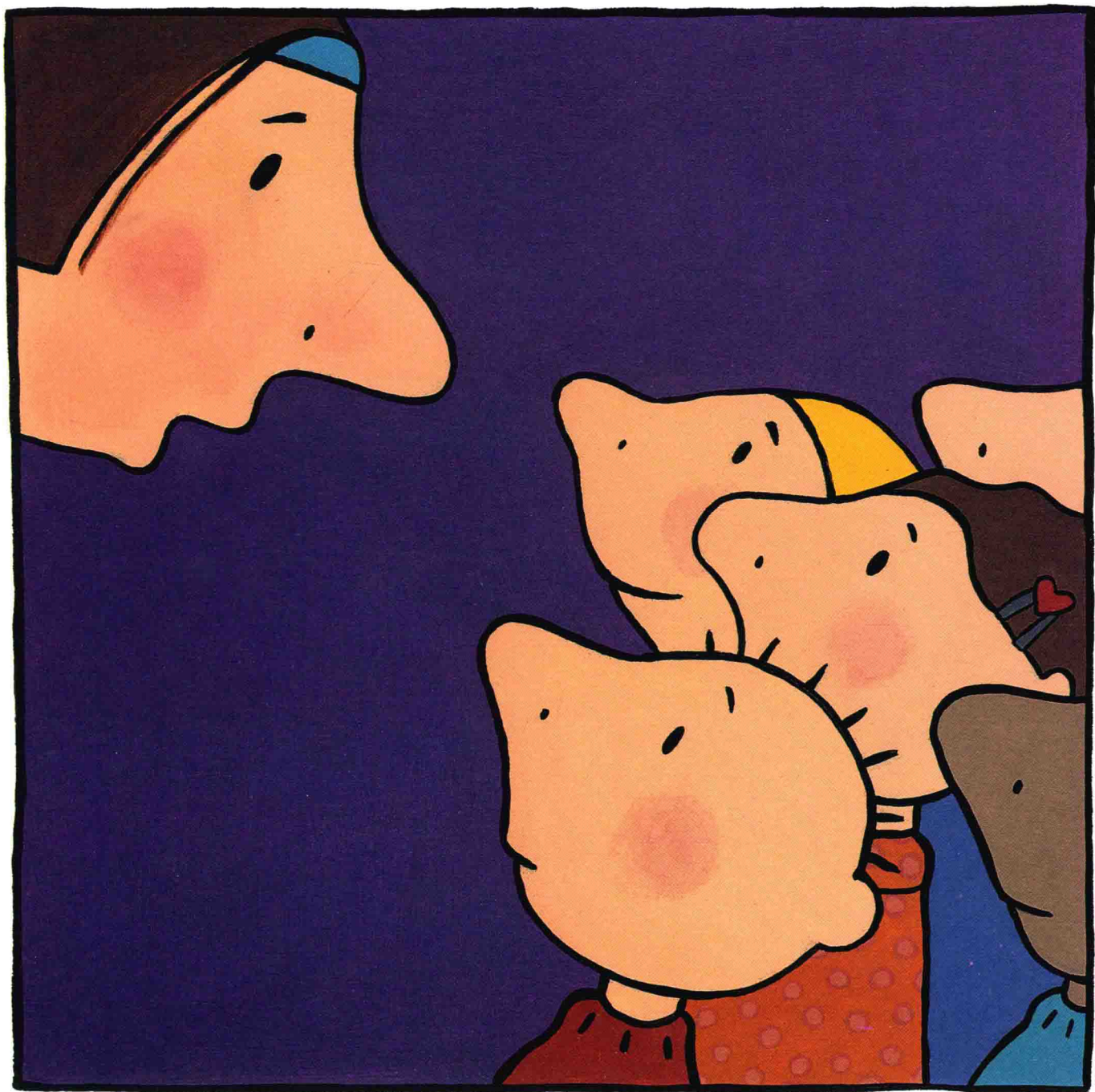
ANNEMIE
BEREBROUCKX.



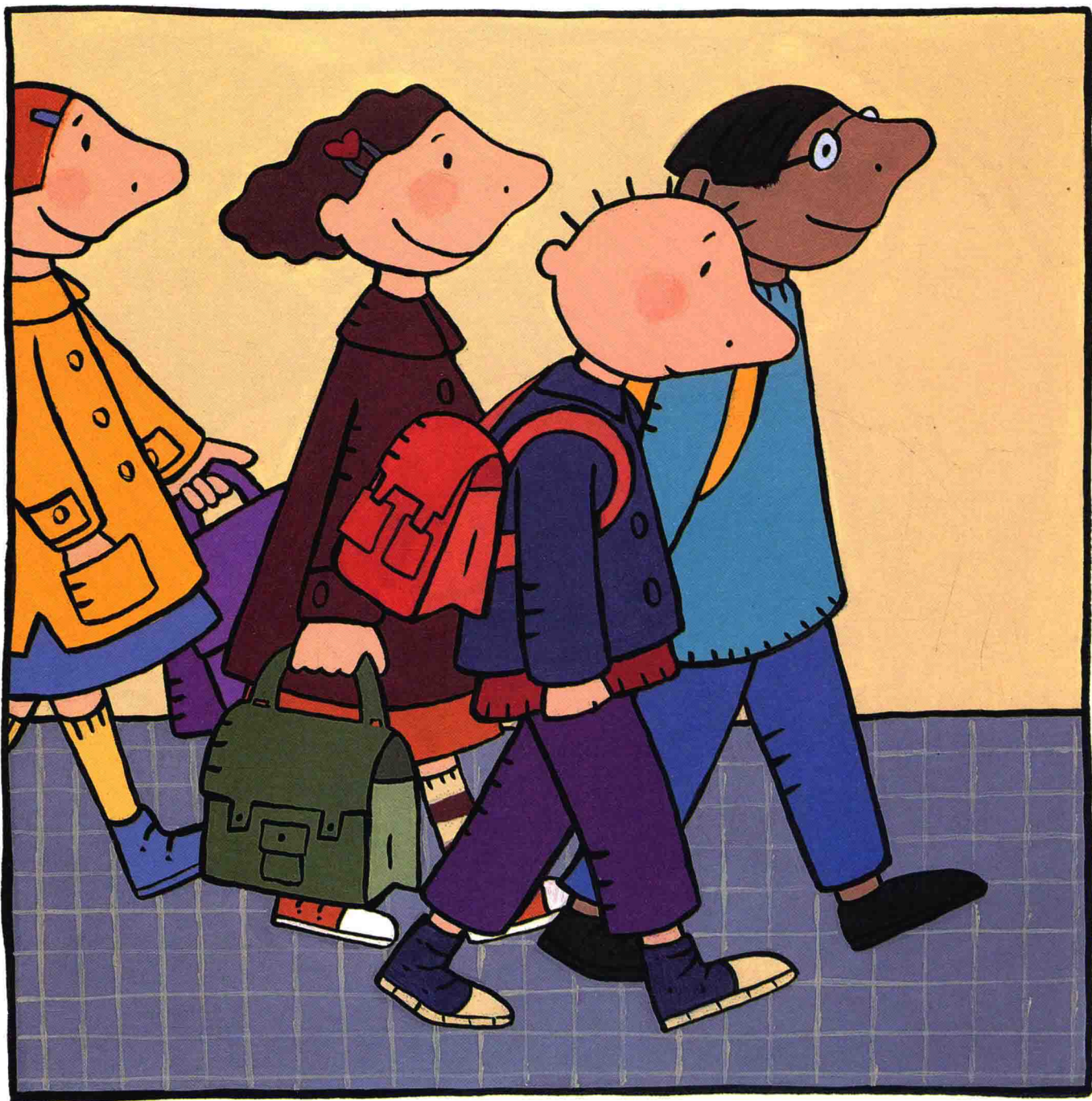
献给鲁尔、尹格、卡特琳、
罗宾和玛佳丽

De oma van Jules

外婆什么样



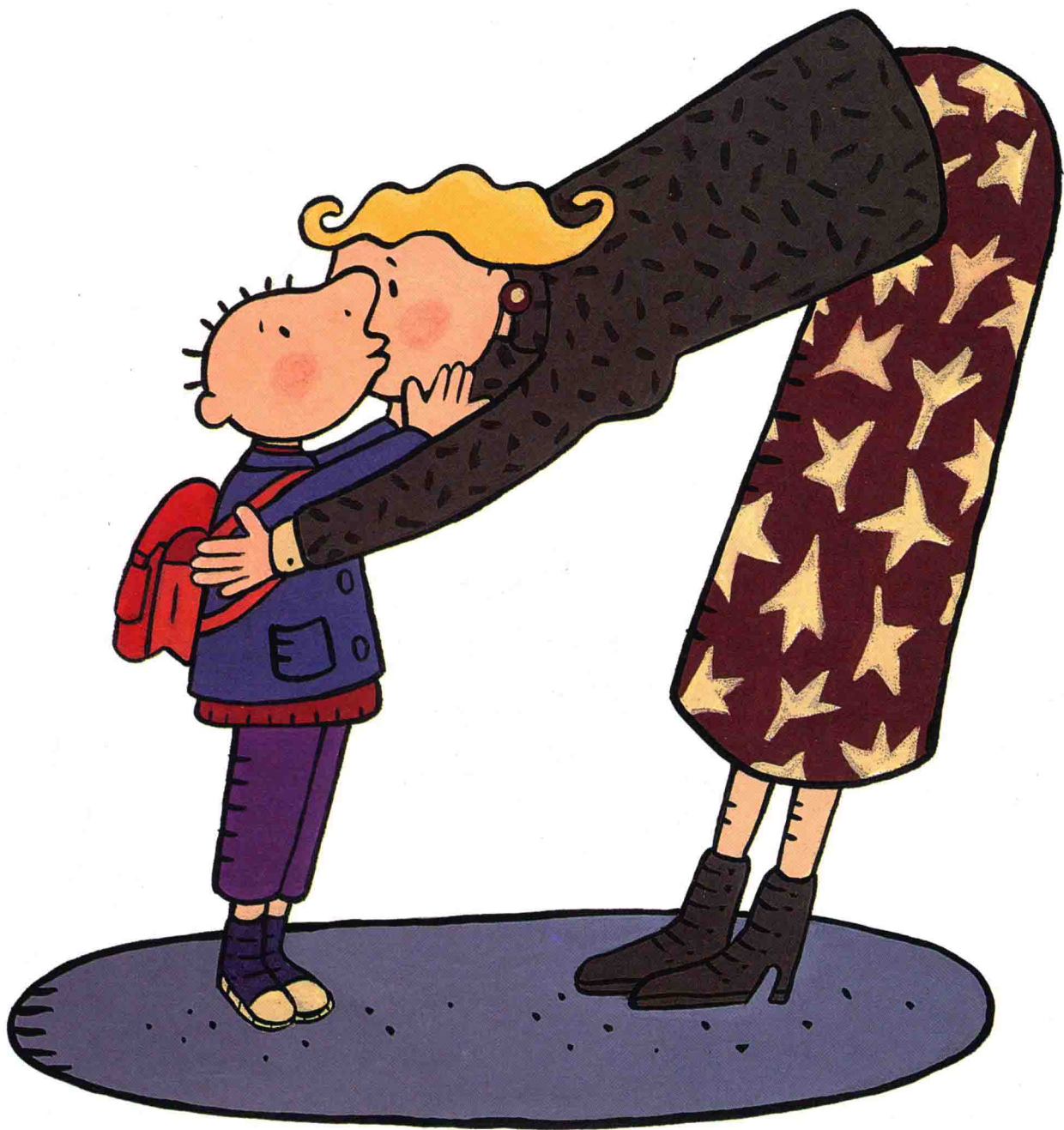
“明天，我们要一起聊聊自己的外公和外婆。”老师说，“大家记得带相片好吗？”



“丁零零”——下课铃响了，同学们飞快地跑出了教室。

朱乐却一边走，一边想着心事。

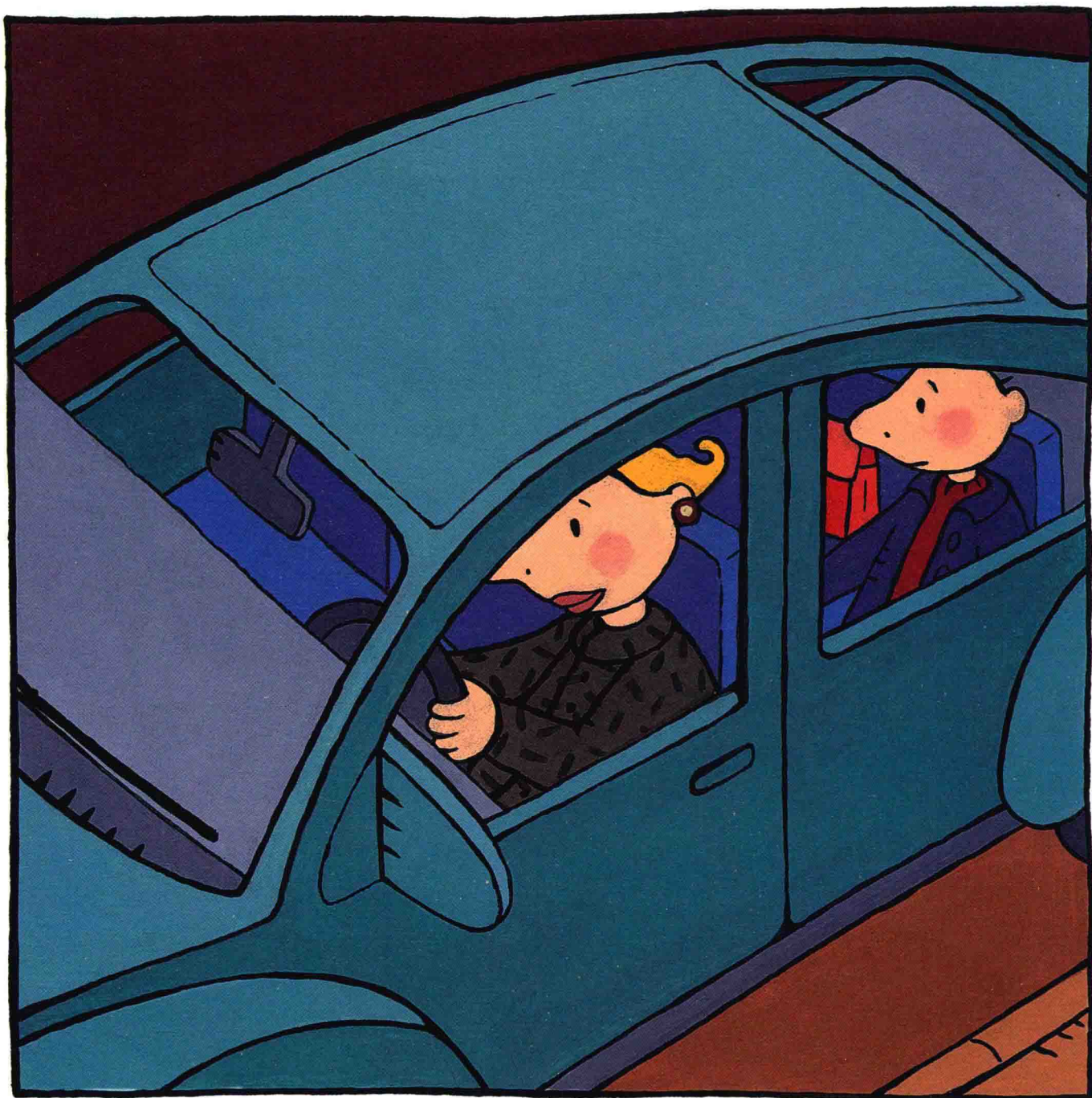
他从没见过外婆，因为她早就去世了。



妈妈到学校来接朱乐。

“今天过得好吗？”妈妈问。

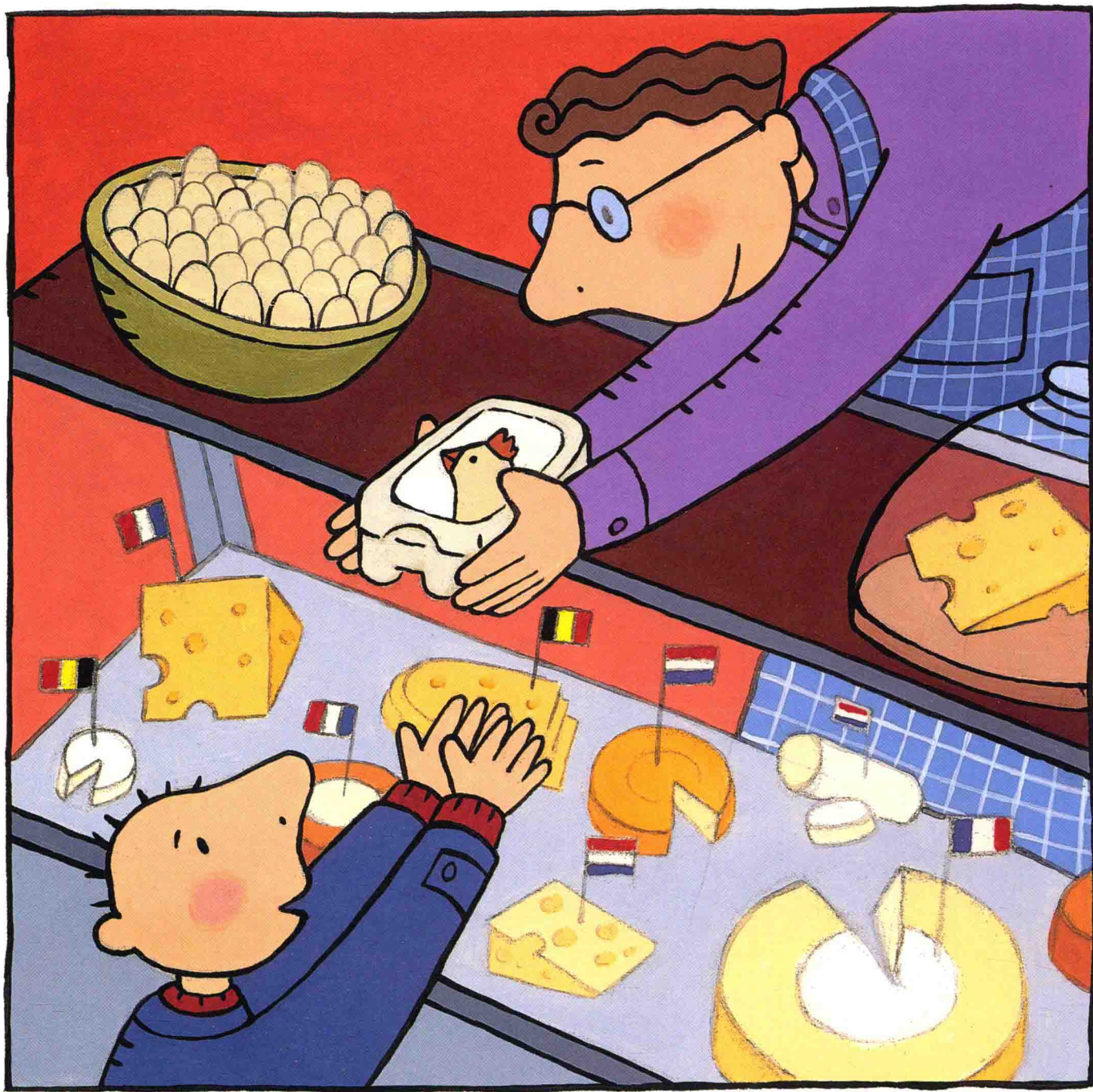
“挺好的。”朱乐嘴上这么说，心里却还在想着外婆的事。



“妈妈，你还记得外婆的事吗？”

“你外婆啊，她超爱她的粉红小跑车。”

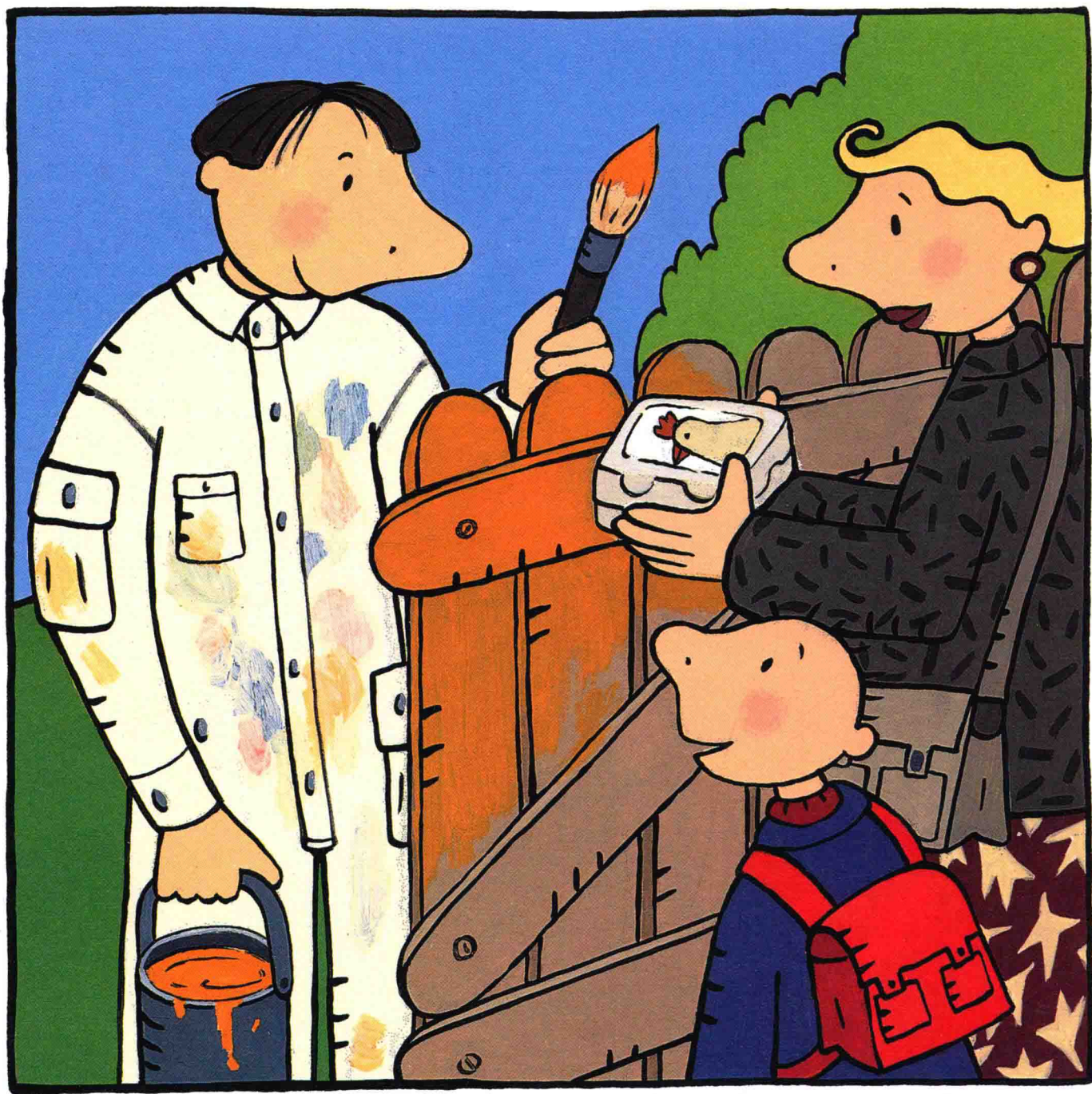




“卖奶酪的叔叔，你见过我外婆吗？”

“当然啦，我还知道她喜欢喂鸡。”





“爸爸，和我说说外婆的事好吗？”

“你外婆啊，她有个爱好是画画。”





“小狗，咱们一起来聊聊外婆吧？”

“你外婆挖东西的本事啊，比我还大。”